AÑO XXIX — Buenos Aires, Martes 4 de Agosto de 1925 — No. 5089

PRECIO: 5 Centavos

LA PROTESTA

PORTE PAGO

Valores y giros a M. Torrente — Redac. y Administración: Perú 1537 — Unión Telefónica: 0478 B. Orden

Conveniencias patronales

Cada vez que los obreros reclaman mayores salarios o una diminución en las horas de trabajo, los capitalistas sacan a relucir el estado de sus industrias, la crisis en la producción y el consumo, todas las dificultades con que tropiezan para amontonar riquezas a costa del hambre y la miseria de los pueblos. Pero es precisamente en esos períodos de carestía cuando las necesidades son más urgentes en la clase trabajadora, puesto que la paralización industrial ocasiona una merma en la capacidad productiva de los obreros y como consecuencia los priva de los medios de vida, fenómeno que determina las huelgas y agitaciones que tanto alarman a capitalistas y gobernantes.

Para negar las mejoras exigidas por los trabajadores, los capitalistas alegan que los industriales no producen y el comercio se paraliza por efecto de la crisis industrial. Sostienen que la producción debe ser regulada con un plan de economías que permita a los patrones competir con los similares extranjeros y entienden que eso sólo es posible rebajando los salarios y aumentando las horas de labor. No tienes para nada en cuenta el problema que plantea ese forzamiento de la crisis, puesto que colocar a los obreros en desequilibrio con el costo de las subsistencias y fomentar la desocupación aumentando el horario de trabajo significa plantear a la clase trabajadora un problema de vida o muerte.

¿Es posible asegurar la paz industrial por semejantes procedimientos? Si los sin trabajo aumentan y los que trabajan no ganan lo suficiente para vivir — y si a esa paralización productiva sigue una creciente inflacción monetaria, que pesa directamente sobre el valor de los productos de primera necesidad — difícilmente podrá el capitalismo ponerse al abrigo de las huelgas y agitaciones populares.

Las leyes económicas que rigen la sociedad burguesa impiden una solución de las crisis periódicas del sistema capitalista mediante los planes de economía de los industriales. Si una industria pierde parte de su capacidad productiva o se encuentra en inferioridad de condiciones frente a sus similares extranjeras, no logra superar el período crítico rebajando los salarios y aumentando las horas de labor. El remedio podrá surtir efectos momentáneos, pero las consecuencias se harán sentir muy pronto sobre la economía en general, ya que los desalojados del trabajo en la industria afectada constituirán una carga para el resto de los trabajadores y un peligro para la normalidad de otras actividades comerciales o industriales.

Para solucionar sus propios conflictos, independientes del problema social que afecta a todo un país y transtorna la vida económica del pueblo, los capitalistas recurren al arma que tienen a mano: la presión económica, ya la ejerzan en la escala de salarios o la empleen para acelerar o paralizar la producción, aumentando las horas de trabajo o cerrando sus establecimientos durante un período de tiempo más o menos largo. Tanto si los productos elaborados no tienen salida como si la producción está amontonada por exceso de labor, ¿no recurren los industriales al despido del sobrante de brazos o al "lock-out" más absoluto? Para nada tienen en cuenta los capitalistas la angustiosa situación que plantean a los obreros al lanzarlos a la calle. Hacen sus cálculos teniendo en vista sus ganancias usurarias, el negocio que realizan con una artificiosa carestía de productos, la combinación que planean entregando al mercado las materias primas, artículos manufacturados o mercaderías mantenidas en depósito como un excedente de la producción normal.

La actual crisis industrial inglesa tiene su origen en la llamada superproducción. Los capitalistas abarrotaron de artículos manufacturados y de materias primas sus depósitos de guerra... y ahora se encuentran con que no tienen suficientes compradores. ¿Cómo desagotar los "stocks" de carbón, hierro, telas y otros productos de la manufactura? Reduciendo la producción y abaratando la mano de obra. Para llegar a esos resultados, es menester despedir del trabajo el exceso de brazos... y aumentar la capacidad productiva de los obreros que queden en sus puestos. Y la crisis se resuelve así, para el capitalismo: apurando el período crítico con un aumento de desocupación y con el forzamiento de la carestía de la vida.

Los obreros de los establecimientos metalúrgicos y siderúrgicos de Bilbao dirigieron una nota a los patrones pidiendo aumento en los salarios y diminución en las horas de trabajo. Los industriales, por toda respuesta, elevaron una nota al gobernador civil de aquella provincia. En su nota, los capitalistas bilbaínos, olvidándose de las pingües ganancias realizadas durante la guerra, dicen que las peticiones de mejoras que hacen los obreros han sido recibidas... Pero que los patrones metalúrgicos se lamentan de que después de estar durante varios años rotas las relaciones entre entidades que representan a los patrones y a los obreros, éstas se reanuden con motivo de una reclamación, que, al no ser atendida, no podrá dar lugar a que se mejoren las relaciones que hoy existen.

"Pero las peticiones del sindicato obrero — dice la nota — nos han causado gran estrañeza, pues revelan un desconocimiento del estado en que se desenvuelve la industria metalúrgica y siderúrgica vizcaína, desfavorable en relación a su similar del extranjero, y respecto a la nacional de otras provincias por ser aquí los salarios más elevados. Se deben examinar los procedimientos que se siguen en el extranjero para disminuir el precio del costo de los artículos, rebajando los jornales y aumentando las horas de trabajo. Todo esto, sumado al alza de las primeras materias, hacen que los patrones tengan, en vez de aumentar, que disminuir los jornales para defender la industria vizcaína en interés de todos".

La respuesta de los patrones metalúrgicos y siderúrgicos bilbaínos no se aparta del concepto general que los industriales tienen respecto a sus intereses, que por extensión llaman intereses nacionales. Declaran que están en inferioridad de condiciones con respecto a la industria similar extranjera y que, para colocarse en situación de competir, deben rebajar la mano de obra y aumentar la capacidad productiva de los obreros?

He ahí, pues, las soluciones que el capitalismo ofrece cada vez que una crisis industrial afecta al proletariado. Y el mismo criterio defienden los socialistas, que hablan ahora de la paz industrial como algo contingente a los intereses económicos de la clase trabajadora y al progreso general de los pueblos.

Los males que engendra el capitalismo no pueden ser combatidos con las armas económicas de la burguesía, tan gratas a los componedores socialistas. Hay que llevar el ataque al fondo de la cuestión: al organismo social que engendra todas las calamidades que soportan los pueblos y todos los vicios que paralizan la voluntad, la energía y el movimiento a la clase trabajadora de todos los países civilizados...

APOLITICISMO DE CIRCUNSTANCIAS

Informa un telegrama de Wáshington que el Comité Ejecutivo de la Federación Americana del Trabajo anunció hoy que la organización no apoyará en adelante a los partidos independientes, como sucedió con la candidatura La Follete, en las elecciones del año pasado. La Federación continuará con su política de apoyar a los candidatos individuales que el trabajo organizado considere satisfactorios, y se adherirá a la resolución aprobada en la Convención del año pasado, en El Paso, en que se declaró que "el trabajo organizado debe estar, ahora como siempre, libre de las influencias de los partidos políticos".

El Comité Ejecutivo proclamó, además, que "no se apoyará en ninguna forma a los que tratan de iniciar un movimiento para la formación de un tercer partido". Se decidió también preparar el informe que será presentado a la Convención Nacional que se reunirá en Atlantic City el 5 de octubre, proponiendo que se apoye a los candidatos políticos amigos del trabajo organizado, sin tener en cuenta su filiación política.

Refiriéndose a las elecciones del año pasado, en las cuales la Federación apoyó la candidatura La Follete, el Comité Ejecutivo opina que las medidas para formar un partido independiente, que no dura más que la época de las elecciones, son esfuerzos inútiles, y agrega: "La experiencia nos enseña, en consecuencia, que para que el trabajo organizado alcance éxito, políticamente, debe continuar en el porvenir la política no partidista que siguió en el pasado".

El reformismo yanqui, al revés del europeo, no sigue una determinada corriente política. Pero ese "apoliticismo" no impide a los jefes de la American Federation of Labor emplear el trabajo organizado como arma electoral para sacar ventajas de las situaciones que plantea la lucha por el poder. La táctica de Gompers consistía en ofrecer al mejor postor los votos de los obreros organizados. En las últimas elecciones presidenciales, esa rutina ha sido quebrantada, para favorecer las ambiciones de La Follete y de algunos elementos socializantes de Estados Unidos.

La situación que mejor cuadra a los agentes de Wall Street, es esa prescindencia en política. La A. F. of L. debe favorecer a los candidatos que más promesas hagan, sin tomar partido frente al gobierno. Esa es la escuela de Gompers, que su sucesor reivindica como la más conveniente para los jefes del obrerismo oficial norteamericano.

(o)

NO HAY PELIGRO

A pesar de la ley de inmigración que prohibe la entrada de japoneses en Estados Unidos y de las rivalidades del capitalismo yanqui y nipón en el Pacífico, no hay peligro de una ruptura de relaciones entre los gobiernos de Wáshington y de Tokío. El diplomático japonés Soyeswima, que visitó al secretario de Estado, Mr. Kellogg, el sábado, manifestó a un representante de la United Press que no existe un peligro de guerra entre Estados Unidos y el Japón, pero que sí existe el peligro de que se produzcan serias rivalidades entre Rusia y el Japón, iguales a las que provocaron la guerra rusojaponesa de 1904, rivalidades provocadas por el gobierno del soviet en su deseo de establecer su poderío en el Extremo Oriente.

"Esta situación — dijo el conde Soyeswima — ha tenido por consecuencia procurar un acercamiento entre Estados Unidos y el Japón, acercamiento que continuará estrechándose. Lo que Rusia desea es una China radical y revolucionaria, mientras que el Japón quiere una China comercialmente fuerte y completamente tranquila. Rusia desea tener un buen puerto en la China, a expensas del Japón, y, por otra parte, desea dominar en Manchuria. Con este peligro "ad portas", el Japón nunca se aventurará en una guerra contra los Estados Unidos".

El peligro bolcheviqui sirve para todo: hasta para unir a los capitalistas yanquis y japoneses por el cordón umbilical de la economía, ya que no es posible esa unión por los vínculos del idioma, de la raza y de la religión. El gobierno japonés olvidará las injurias del arrogante Tío Sam con tal que Wall Street lo ayude en su aventura en el Lejano Oriente y en el arreglo de la cuestión china.

(o)

SOLIDARIDAD EN LA TRAICION

Cuando la traición se transforma en hábito colectivo y los traidores pasan a la categoría de personalidades, no es posible particularizar los actos de un individuo, máxime si se trata de una figura destacada en ambientes propicios a justificarlo todo. En ese caso está Albert Thomas, director de la Oficina Internacional del Trabajo anexa a la Liga de las Naciones, personaje del socialismo oficial que logró destacarse como ministro de municiones del gobierno francés y como propagandista de la guerra contra el imperialismo alemán.

Para los socialistas, Albert Thomas es una personalidad de volumen. Quiere decir, pues, que sus actos de ayer — su guerrerismo, su traición a los ideales pacifistas, por los que murió Jaurés — están en consonancia con sus funciones de hoy: con su carácter de jefe de una oficina creada y sostenida por los gobiernos europeos. ¿Que Thomas es un traidor? Será para los doctrinarios del socialismo y del pacifismo, pero no para los jefes socialistas que encierran sus ideas en está fórmula: "el fin justifica los medios".

Se comprende perfectamente que los dirigentes y la masa del partido socialista argentino hayan visto en Thomas al intérprete de su socialismo. Sólo por un resto de romanticismo y por conveniencias de orden partidista recuerdan a Jaurés. Pero ¿acaso participan de la opinión sustentada por aquél romántico de la paz y de la fraternidad frente a la conflagración de 1914? La prueba de que no reivindican los principios del socialismo que interpretaba y defendía Jaurés, la tenemos en el recibimiento tributado a Thomás, ministro de municiones del gobierno francés durante la guerra y director general de la oficina trabajista creada por el tratado imperialista de Versalles.

La solidaridad en la traición, en el olvido de los principios socialistas, en el adaptamiento a las condiciones creadas por la guerra capitalista, es hoy el resultado de una mentalidad desarrollada en la masa socialista por los jefes de los partidos políticos que pretenden reivindicar las enseñanzas de Marx. Por lo que llegamos a la conclusión que, entre traidores o cómplices inconscientes de esa traicinó a las ideas, no es posible señalar el grado de inconsecuencia de un individuo del volumen de Albert Thomas.

Nos explicamos por qué "La Vanguardia", a la vez que rememora el aniversario del asesinato de Jaurés, rinde su más alto homenaje a Thomas. Los socialistas argentinos no pueden ser la excepción en la regla del socialismo mundial. De ahí que no vean la antítesis entre esas dos figuras: el antagonismo moral que separa al pacifista Jaurés del guererista Thomas.

Al hacer mención a la conferencia organizada por el partido socialista en homenaje al director de la oficina trabajista de Ginebra, "La Vanguardia" exclama alborozada: "Hermoso acto de propaganda socialista y de solidaridad obrera internaiconal".

Como acto de propaganda socialista, según entienden el socialismo los homenajeadores de Thomas, podrá pasar el acto del sábado pasado. Pero ¿en qué forma se manifestó la solidaridad obrera internacional? En la Unione e Benevolenza apenas había obreros; la mayoría eran empleados, profesionales, doctores, la vanguardia... de la clase media. Y esa falta de representación del proletariado militante descarta de hecho el carácter obrero del homenaje tributado al representante del capitalismo europeo.

Pero eso no impide que "La Vanguardia" diga:

"Al saludar con calurosas aclamaciones a Albert Thomas y a Fabra Ribas, los socialistas de la capital han tenido presentes a los compañeros de Francia y España, empeñados, respectivamente, en luchas difíciles, o avanzando siempre, en medio de todos los obstáculos, y haciendo honor a las más serias responsabilidades.

"Era también un sentimiento de honda solidaridad moral, de afecto y cariño hacia los trabajadores de esos países que en nadie puede alentar como en los socialistas de la Argentina, de este pueblo que es — ya se ha dicho — como un crisol donde se funden todas las razas.

"Estaba también en el ambiente el recuerdo de Jaurés, del gren tribuno, del generoso apóstol que en el mismo local pasó con los socialistas de Buenos Aires horas inolvidables, arrebatándonos con su elocuencia y conquistándonos con su fraternal sencillez a la par que mostrara su comprensión de los problemas argentinos, y su interés por la marcha de nuestro partido."

He ahí la lógica socialista. Y no es lógico por ello que, en una reunión de socialistas convocada para destacar la personalidad de un jefe del socialismo y la importancia del papel que representa en la Liga de las Naciones, se levante una voz para calificar de traidor a Thomas. Entre los que hacen de la traición una profesión de fe política ¿es posible señalar a un traidor?

(o)

UNA INVITACION AL MULATO

Retribuyendo atenciones, el tirano que ocupa el primer puesto en el pesebre de Bolivia, le ha dirigido una nota-invitación a Carlés.

Según parece, el tigre de sacristía que ronca de cuando en cuando en los atrios de las iglesias metropolitanas, le ha enviado un saludo al tirano Saavedra, la última vez que se reunieron los vagos en esa parodia de congreso de trabajadores. Y el verdugo de los trabajadores bolivianos se ha creído en el deber de retribuir esa atención a los que han pretendido poner al proletariado bajo sus rerradas.

Se invita, pues, al mulato de la "liga patriótica" a concurrir a las fiestas del centenario de Bolivia, que se celebrarán próximamente allá, bajo la zarpa sangrienta del tirano Saavedra.

En el telegrama del tirano se hace notar que la invitación al mulato constituye una excepción "dentro del criterio que guía al gobierno boliviano y que se formula como un homenaje a la solidaridad votada por el último congreso de trabajadores".

Lo que quiere decir que el mismo mulato *trabajó* anticipadamente esa invitación.

Y éste, dicen, se hace el disimulado y no contesta el telegrama; no dice si acepta o no la invitación. Sin embargo, se sabe que el perro palomo se está relamiendo por abrazarse con su compinche el abogado Saavedra.

Qué ambo ¿no? para echarlos juntos al río.

(o)

ALARMAS DE FRAILES ROJOS

La gatita roja ha hecho los siguientes piramidales descubrimientos que han de inmortalizarla por su agudísima sagacidad:

Que la dirección de ferrocarriles trata "de disculpar la responsabilidad *tenida* por esa repartición en la elevada cantidad de desgracias personales ocurridas en la catástrofe del martes".

¡No, qué iba a asumir la responsabilidad del suceso! Y si la asumiera, ¿qué le ocurriría? No iban por eso a correr mayor riesgo las instituciones burguesas. Seguirían alimentando parásitos improductivos como toda su perra vida. ¡A no ser que piensen los bolcheviquis en substituir a los que se regalan en la Dirección de Ferrocarriles con espléndidos emolumentos por hacer como que vigilan el cumplimiento de las leyes en ese ramo de la actividad del capitalismo extranjero!

Si nos prometen que van a ser buenos directores ferroviarios, o que van a vigilar tan eficazmente por la suerte de los que viajan en tren, como velan por la del gobierno ruso, a cuya policía pertenecen los que garabatean el órgano de marras, estamos dispuestos a apoyarlos en sus pretensiones. Les prometemos regalarles un morral en su oportunidad...

Otra cosa que no se les ha pasado por alto a los genios inconmensurables del bolcheviquismo porteño, es la amenaza que pende sobre la enseñanza laica en la gran aldea rural de Chivilcoy. El traga hostias de la referida aldea, parece haber pronunciado algunos sermones en contra de la escuela sin religión, y, como puede verse, el problema es peliagudo. Gracias al laicismo la revolución gana terreno. Si no fuera por esa conquista democrática quien sabe lo que a esta hora le estaría ocurriendo al mundo.

A lo mejor, ni bolcheviquis habría, que es tanto como decir que sólo imperarían los frailes blancos.

Y no puede ser: tienen derecho a la vida también los frailes rojos.

Un festín de los lobos

La burguesía no ha necesitado revisar ninguno de los fundamentos de su ciencia económica para decidirse por la aceptación del marxismo, ni el marxismo tuvo necesidad de rectificar ninguno de sus principios para contraer compromisos de solidaridad recíproca con el régimen burgués. La coincidencia de procedimientos para conservar lo estatuído, entre la democracia y el socialismo, es tan notoria que no se requiere insistir en la realidad de los hechos que la acreditan, porque son demasiado vastos y elocuentes como para ilustrar los espíritus menos perspicaces. Es así como no tiene la virtud de escandalizarnos el hecho de que Anchorena, el presidente de la Asociación Nacional del Trabajo, entidad reclutadora de rompehuelgas y la cual ha tenido siempre que ver en las represiones violentas con que se han castigado los movimientos reivindicadores del proletariado en este país desde hace tres lustros, haya tronado contra los "agitadores de oficio" en el banquete con que dicha asociación y su similar, la Unión Industrial Argentina, obsequiaran a Alberto Thomas, mientras se desgranaba en prosa elocuente, llena de laudatorios ditirambos para el gran tartufo socialdemócrata. Historiando la obra infame de la A. N. T., dijo que ha contribuído como ninguna otra institución reaccionaria, a sofocar todo gesto dignificador de los trabajadores de esta tierra, asegurando la paz social mediante el tráfico de carne esclava, traída de los rincones más oscuros del país, o recogida entre la espuma del vicio y la degradación de los bajos fondos. Claro está que esto último no se atrevió a expresarlo, pero de tan sabido por cuantos conocen la clase de elementos con que viene substituyendo en sus labores a los que se rebelan contra la explotación capitalista, es ya cosa olvidada. Y el gran mercenario del capitalismo internacional no podía ignorarlo, pues que sus congéneres argentinos tienen que haberlo ilustrado al respecto, ya que "La Vanguardia" no ha ahorrado adjetivos despectivos a la Asociación de los tiburones, que preside el multimillonario Anchorena. Sin embargo, ha sonreído satisfecho ante la criminal confesión de uno de los más grandes criminales del capitalismo nacional y tuvo para él frases de efusivo entusiasmo.

El banquete del sábado último fué un verdadero festín de lobos. En él se congregaron los grandes victimarios del proletariado argentino con el representante de los chacales del capitalismo internacional para celebrar su victoria sobre los oprimidos. Y rebosaban de alegría los unos y el otro al sentirse vinculados por un pensamiento común, de contener aspiraciones redentoras mediante la explotación del sofisma reformista, llamado a castrar la voluntad de las dolientes multitudes para mantenerlas subyugadas a la voracidad de los vampiros del capitalismo mundial. A recoger el aplauso de la canalla dorada vino a tierras de América el ilustre representante de la reacción, y podrá retornar satisfecho a su guarida, pues los agasajos que se le dispensaran fueron harto elocuentes para demostrar a ese montón de grasa despreciable, que su rol miserable de bombero de la revolución, es aquí perfectamente bien interpretado y estimado como se merece. Y para que no vacilara jamás la convicción de los rastacueros de la aristocracia argentina, para que los lazos que la unen al socialismo criollo se consoliden más fuertemente y la confianza hacia él se acreciente, han aprovechado esta magnífica ocasión sus jefes vitalicios para dar una prueba más de adhesión a los rapaces explotadores del dolor obrero, compartiendo del jolgorio de estos días a que diera lugar el arribo del gran

magnate dedicado a la desdichada labor de asegurar la estabilidad del régimen. ¿Veis la pasta de este canalla?, han querido decir a la banda de malhechores que lo recibieran con los brazos abiertos. Pues no es diferente a la nuestra. Si aún dudábais de nuestra absoluta fidelidad a vuestros intereses y al orden que os es tan caro, que se borre esa preocupación de vuestros espíritus, ladrones ilustrísimos, que aquí estamos para oficiar en vuestros altares sangrientos, libando en el cáliz dulcísimo de las consagraciones a la tiranía.

He ahí como se advierte la conjunción de todos los elementos extraños al trabajo frente al empeño que éste pone en redimirse.

Pero ni siquiera era preciso este hecho para evidenciar ese fenómeno. Sin trastocar su mentalidad ancestral la burguesía encontró en la filosofía marxista abundancia de razones en que fundar su derecho a regir la vida de los pueblos. La unidad de miras entre el teórico del colaboracionismo y la casta tradicionalmente dominadora, data del rápido cambio de postura producido por éste en el Congreso de Londres en 1864, realizado a objeto de imprimir características políticas a la Primera Internacional. Se inició entonces la pendiente de descenso del socialismo y hasta hoy ha venido rodando sin cesar hasta caer entre el légamo de los infectos pantanos burgueses. Para justificarla estaban las obras de Marx, bien abarrotadas de conceptos contradictorios como para dar asidero a los procedimientos tácticos más profundamente conservadores. En la teoría de la centralización capitalista, cuyo proceso se consideraba indispensable para operar la transformación, por desgaste, de la sociedad capitalista, debió descubrir con el tiempo la imperante clase privilegiada el fundamento de su existencia. Para operar esa centralización era necesario un inmenso período de desarrollo industrial. Debrían agotarse previamente todos los medios de expansión económica, de manera a tornar inútil la función del capital por carencia de elementos sobre que actuar. Entonces era inevitable la victoria del socialismo, impuesta por la misma necesidad de subsistir que es inherente a la especie, obligándose, por su parte, a buscar nuevas formas de convivencia que la salvaran de la bancarrota.

La profecía no se ha cumplido, ni hay probabilidades de que se cumpla. Las naciones más capitalizadas del mundo no ofrecen a este respecto ningún indicio de probable crisis. Ni se agotan las fuentes de producción sobre que operan sus respectivos financistas, ni siquiera se interesan éstos por explotar las muchas riquezas muertas de cada uno de sus países. Un criterio calculista preside todas sus actividades industriales. Nunca extienden su monopolio más allá de lo conveniente, de las formas más restringidas, atentos a la mayor ganancia con el menor esfuerzo. El interés del monopolio consiste en producir siempre menos de lo que se necesita. Cuando se excede, no de las necesidades, pues éstas prevalecen aun en medio de la mayor abundancia de productos, sino de la regla establecida por las leyes del tráfico mercantil, que aconsejan limitar la producción a lo indispensable para obtener el mil por cien sobre el capital empleado, elimina el producto, destruyéndolo para valorizarlo. Y eso, que no ocurre sino muy raras veces, apenas si ocasiona muy leves perjuicios a los acaparadores, pero nunca lleva a su régimen al extremo de perecer.

¡Ah!, pero admitamos como razón científica esa presunción marxista y echémonos a dormir. Puede que despertemos en el otro mundo, si los imperativos de la vida no nos deciden por sublevarnos contra los que nos privan del derecho a gozarla.

En efecto, de la manera como van las cosas, antes llegará el día bíblico del juicio final, que la extinción del capital por agotamiento.

Y bien, las clases dominantes han hecho completamente suya esa inofensiva teoría. Estos días ha sido proclamada en cuantas tenidas fraternales realizaron los políticos y los explotadores del sudor proletario: industriales, latifundistas y demás cresos de la riqueza, con el adiposo Alberto Thomas, socialista al "grosso modo" de los que hoy se usan. Todos ellos han exteriorizado, entre los apestantes regüeldos de sus estómagos repletos de manjares y alcohol, en torno a las mesas servidas a estilo luculiano, su inquebrantable fe en una sociedad superior, para cuando la evolución haya finiquitado el trabajito que se le atribuye, y diz que ejecuta poquito a poco. Antes no. De ahí que el aristócrata Anchorena le haya informado al socialista Thomas que no ignoraba sus mañas, que lo felicitaba por su papel de zorro astuto, pero que ya él y sus colegas en correrías venían aplicando desde hace mucho con éxito halagqeño el método zorruno, que consiste en atacar a las gallinas confiadas cuando el dueño está ausente y hacerse los muertos cuando está presente. Valga la paradoja.

Y para que lo esté siempre, para que, en síntesis, los que tienen intereses vitales que cuidar, los abandonen a merced de esa banda de zorros y lobos que integra el presidente de la Asociación Nacional del Trabajo argentina, y el director de la Oficina del Trabajo de la Liga de las Naciones, es que se reunieron a comer esos foragidos, celebrando el feliz resultado de sus aventuras, y jurándose recíproca solidaridad para continuar ejecutándolas.

Hasta que las gallinas se decidan a transformarse en hombres y en vez de cacarear cuando las diezman, acometan a los lobos, insatisfechos siempre, aunque, como Alberto Thomas, estén llenos de grasa y de pelo...

LOS APALEAMIENTOS EN LA CARCEL DE B. BLANCA

La prensa, complice de los verdugos

Como informamos en una edición anterior, en la cárcel de Bahía Blanca los verdugos a cargo del ergástulo apalearon ferozmente a los presos del pabellón número 1. El hecho ocurrió a mediados de la pasada semana, de cuyas resultas hay 43 presos recluídos en los calabozos de castigo — verda antihigiénicas y cruelmente frías — verdaderas mazmorras inquisitoriales: húmedas, que yacen más muertos que vivos a causa de las tremendas palizas recibidas.

Los camaradas lectores ya están enterados de cómo proceden los verdugos de la cárcel de Bahía Blanca con los presos *indisciplinados*, así como de la situación angustiosa que pesaba sobre éstos, hasta el momento que invadió la guarida y llevó a cabo este último apaleamiento colectivo. Con esos antecedentes les será fácil comprender la infame complicidad de los diarios bahienses con los inquisidores de la cárcel, cuando, comentando el hecho, se despacha de esta suerte:

"Se ha producido, en la Cárcel Departamental, un acto de abierta desobediencia, por parte de los reclusos del pabellón N.o 1 alto, cuyas celdas están ocupadas por procesados reincidentes y que siempre han demostrado malas disposiciones para aceptar el sistema de disciplina y orden implantado por la autoridad del establecimiento.

En las últimas horas de la tarde, como de costumbre, hallándose los reclusos recluídos en el pabellón de referencia, se dicta orden de ocupación de las celdas, a las cuales debían cerrar los llaveros. Al dar éstos la orden de referencia, ningún recluso dió muestras de acatamiento. Se repitió la orden y fué entonces cuando todos, a coro, comenzaron a proferir gritos e insultos contra las autoridades, negándose a entrar a las celdas.

Se dió cuenta a la superioridad, disponiendo el Alcaide, señor Benito Duhalde, el aumento del personal del establecimiento en el pabellón e impartiendo instrucciones para reducir a los revoltosos, sin apelar a medios violentos.

Cuando los guardianes y llaveros se dispusieron a dar cumplimiento a las disposiciones de la superioridad, los reclusos la emprendieron a empellones contra aquellos, obligándoles a repeler la agresión y finalmente, lograron reducir a los indisciplinados.

Aconsecuencia de la lucha, resultaron algunos reclusos con levísimas contusiones y rozaduras que les fueron curadas después en la enfermería."

Hasta los nuevos informados en materia de *procedimientos* carcelarios habrán notado el interés del miserable escriba que redactó la nota transcripta, por quitarle proporciones al hecho canallezco. Eso de "levísimas contusiones y rozaduras" indica a todas luces el esfuerzo del garbancero cronista para tergiversa el salvaje apaleamiento. Pues a nadie escapa que deben se muy distintas las consecuencias de una irupción de los esbirros y verdugos en el pabellón de un penal, máxime teniendo en cuenta que los presos del 1 alto están calificados de incorregibles, indisciplinados, etc.

Nosotros conservamos aun el plomo de una cachiporra con que fueron golpeados los presos del mismo pabellón en Diciembre de 1921, en una de las periódicas incursiones de la guardia de asesinos que martiriza en aquel penal. Si ese miserable garbancero de la "Nueva Provincia" — que es del diario que tomamos la noticia — hubiera recibido un solo golpe con esa cachiporra, es más que seguro que a la fecha no tendría necesidad de ganarse tan cochinamente los garbanzos.

Lo cierto es que 43 hermanos nuestros han sido aporreados atrozmente por los verdugos de aquel ergástulo, que operan bajo las órdenes de Duhalde, ese descendiente directo de Torquemada, que a gritos está pidiendo para su pescuezo una soga justiciera.

—(o)—

JUSTICIA YANKE

Un despacho procedente de Nueva York dice lo siguiente:

"Las autoridades del condado de Wichitaka anuncian que un individuo llamado John Gordon, que fué arrestado acusado de robo, confesó que él fué quien dió muerte en Chicago a Joseph Maurier.

Por ese asesinato fué condenado a muerte y ahorcado Russel Scott.

Las autoridades están investigando para comprobar la exactitud de esta confesión".

Este hecho nos recuerda el proceso Sacco y Vanzetti, que gracias a la acción del proletariado internacional han escapado a la silla eléctrica. ¡Y siendo inocentes como ese desdichado Scott!

La "justicia" yanqui no se diferencia en nada de la que se emplea en los países más bárbaros del mundo. Se expide como entre las tribus más salvajes.

Pero ¿acaso hay tribu más salvaje que la del Norte, la que tiene por tolderías los gigantescos rascacielos? Los yanquis son los más feroces indígenas que habitan el globo terráqueo. Ahí tenéis la prueba. Por presunciones, sin más "pruebas" que la presunta suficiencia de los jueces, mandan a un inocente a la horca o a la silla eléctrica.

¿Que luego aparece el culpable? Pues no se le da crédito a su confesión, porque la "justicia" no puede haberse equivocado... O se le ahorca también para que no siga "deshonrando" a los jueces que dictaron la sentencia anterior. Porque los indígenas rubios, los terribles antropófagos togados no se inmutan por tan poca cosa...

Pues la "justicia" suele ser tan original, que castiga dos veces el mismo delito, sin que por eso se desprestigie.

—(o)—

BIEN SABE CON LOS BUEYES QUE ARA

Cuentan los micifuces rojos, en su gata maulladora y renfunfuñadora, que días pasados se dispusieron a dar una conferencia en la intersección de dos calles del municipio porteño. Se trataba de "comunizar" a las obreras de una fábrica de tejidos.

Presentarse los oradores al lugar de la conferencia y ser rodeados por un piquete de cosacos, fué todo uno. Ahí te quiero ver, escopeta! Los gatos, rodeados por tantos perros, se sintieron con más ganas de disparar que de quedarse. Pero el cerco era casi infranqueable. Quieras que no, estaban obligados a dar la conferencia, con miedo y todo. Y empezaron a maullar, con el recato que cuadraba a las circunstancias, se entiende. La cosa no era como para sacar las uñas.

No bien el primer orador expuso, con palabra temblona y acento lastimero, los motivos de la reunión, se presentó otro pelotón de cosacos y se ubicó detrás del primer cordón, el cual estrechó más el cerco yéndose casi sobre la tribuna como si pretendiera que los caballos no perdieran una sola palabra del discurso...

Pero el pánico de los gatos subió de punto cuando vieron asomar las motas del mismísimo Carlés, que había tenido el tupé de presentar a la reunión, y se quedaron mudos cuando el mulato, al comprobar el pavor bolcheviqui, pidió la tribuna. ¡Cómo sabe con los bueyes que ara! ¡Y cómo aprovecha las circunstancias! Esa "audacia" mulata jamás ha llegado hasta las tribunas anarquistas, por más que le prestara la policía todo el apoyo que el mulato deseara.

Pero Carlés sabe dónde le apreta el zapato. Por eso ha llegado basta la tribuna de los gatos rojos. Se habrá dicho: para cuatro gatos sobran los perros que manda Santiago. Voy a darles un susto.

Y cumplió la palabra.

—(o)—

DECRETO QUE NO SE CUMPLIRA

Al gobierno de Salta quién sabe qué bicho lo habrá picado, pues de golpe y porrazo se ha expedido con un decreto que manda *suprimir* los calabozos en las comisarías. Como se vé, un decreto extemporáneo, una picadura de bicho ponzoñoso.

Comentando el referido decreto, un corresponsal da la noticia que copiamos a continuación:

"Entre otros considerandos, el decreto dice que en los locales de las comisarías sólo deben ser detenidos transitoriamente los que cometen infracciones a ordenanzas u otras disposiciones de carácter policial; aquellos que, acusados de delitos o faltas de otro orden, deben ser puestos de inmediato a disposición de la justicia, tendrán que ser trasladados a la cárcel penitenciaria. Agrega que la detención no debe constituir en ningún caso, pena o castigo mortificante para quien la sufre, tanto más cuanto que ella lleva aparejada una privación de la libertad y que los actuales calabozos, sobre constituir para los simples detenidos un castigo deprimente, son a la vez atentatorios a la higiene y a la salud de las personas, y pueden llegar a ser factor de abuso por parte de los empleados policiales".

Todo esto es cierto, y casi no era necesario que aquel gobierno lo "revelara". Sabemos de memoria lo que son esas inmundas mazmorras y no precisamos más referencias sobre el asunto, ni siquiera para hacernos el "cuento" de que serán *suprimidos* los calabozos.

¿Suprimidos? Hasta ese punto no llegará la acción "benéfica" del gobierno salteño estamos seguros. Eso sería tanto como echarse encima los bastones de todos los burgueses de Salta por el solo gusto de probar con el lomo el peso de tan contundentes argumentos. Y ningún gobierno se atreverá a tanto.

Los calabozos serán suprimidos un poco después de que hayan sido suprimidos los gobernantes y también que los burgueses y demás explotadores se hallen pendientes de su correspondiente cuerda.

—(o)—

LA CATASTROFE DEL CENTRAL CORDOBA

Ahora resulta que la dolorosa catástrofe producida días pasados en la línea férrea del Central Córdoba y que costó la vida a varias personas y la salud a muchas, ha sido obra de la fatalidad. Así lo declara un alto representante de la empresa comprometida.

Estamos pues, en que la tal "señora" estuvo en el puente ferroviario haciendo travesuras para dar un mal rato a la empresa y otro peor a los viajeros del tren, y cuando se produjo la catástrofe ni siquiera se dignó hacerse presente para asumir las responsabilidades. Pues, según se ha informado, en el lugar del accidente no se halló nada que se pareciese a la fatalidad, sino, por el contrario, un trozo de riel que había saltado de su lugar debido a la presión del convoy. Lo cual evidenciaba que la vía estaba en malas condiciones.

Dice el ingeniero Capdevila en defensa de la empresa:

"La catástrofe, que tan dolorosamente ha conmovido el sentimiento nacional, es uno de los fatales accidentes a que está expuesto el funcionamiento de todas las vías férreas del mundo. Pero de ello no es posible deducir conclusiones depresivas para una repartición pública que mantiene en alto su prestigio técnico y moral, ni es honroso para el gobierno de la nación, ni para los funcionarios que hasta el presente han merecido la confianza pública por la honorabilidad con que han desempeñado sus funciones técnicas y por el título universitario que los acredita con capacidad suficiente para el ejercicio de esas mismas funciones".

No hay, entonces, que culpar a nadie del accidente. Es obra de la fatalidad, y no hay vuelta que darle. La honorabilidad de los honorables así lo exige; los títulos universitarios son documentos que acreditan capacidad. Aunque alguien ha dicho que los títulos no acortan las orejas.

De todos modos, no es ese el caso. Se trata de saber hasta dónde puede ser "responsable" la fatalidad. Y como esa "señora" no tiene por donde asirla, habrá que convenir que siguiendo esas huellas quedarán sin *justicia* los damnificados y, por ende, sin indemnización. Porque la fatalidad no paga vidrios rotos, ni menos costillas y cabezas.

Para mejor, ayudan a la fatalidad los títulos universitarios y la honorabilidad de los funcionarios "que hasta el presente han merecido la confianza pública". De modo que están aviadas las víctimas de la catástrofe. Tienen en su contra la fatalidad, los títulos universitarios y la honorabilidad de los funcionarios. Como quien dice: están reventados. Y ésto, hasta los que no reventaron en el accidente.

Historia de una prohibición frustrada

El inesperado triunfo del poema benelliano y la protesta de los intelectuales contra el terror fascista. Entretelones del hombre de Predappio y el abrazo de Gardone.-¿Quién es el Antidannunzio? ¿Por qué Sem Benelli no firmó el manifiesto dinástico?-Mussolini prisionero de sus pretorianos-(Nuestra entrevista particular)

Me dirigía a Zoagli con el objeto de conversar sobre el actual momento político, con Sem Benelli, pero a mitad de camino tropezé con un íntimo amigo del poeta, el que me hizo saber que el autor de la *Tragedia amorosa* se encontraba en esos días en el extrangero, en un largo viaje con fines de estudio.

Pensé entonces dirigirme a este amigo, haciéndole preguntas acerca de la actividad del poeta, y él ha satisfecho plenamente mi curiosidad de periodista.

Sem Benelli, me respondió, luego del ruidoso éxito de la *Tragedia amorosa*, se ha concedido el reposo espiritual de este viaje por Europa: visitará Francia, Bélgica, Alemania, Austria y Suiza: regresará a Italia hacia la mitad de Julio: viaja en automóvil; sé que desearía encontrarse con los mejores italianos que trabajan en esos países, para tener una noción exacta de sus condiciones morales y materiales.— Lo que seguramente le servirá para su arte y su apostolado itálico.

¿Después del éxito romano, la *Tragedia Amorosa*, afrontará el juicio de los otros públicos italianos, a pesar de las amenazas de ciertos órganos fascistas?

Indudablemente. En Octubre se presentará en Milán, luego en FFlorencia y en Bolonia. Es probable que en estas dos últimas ciudades la hostilidad fascista haga fracasa la representación de la obra que es verdaderamente antifascista.— Veremos qué actitud asume el Gobierno. A pesar de todo, el poeta no se impresiona, seguro de su victoria moral y de ver, dentro de poco, confirmado el éxito romano por el juicio entusiasta de los públicos extranjeros.

Es extraño que el poeta se haya podido representar sin dificultades en la capital donde el Gobierno fascista no consiente manifestaciones clamorosas contra su partido.

En verdad — respondió mi interlocutor — dos días antes de la representación se tuvo la sensación de que la Autoridad iba a prohibirla. En efecto, inesperadamente, habían retirado el manuscrito. Al día siguiente fué devuelto. Entre tanto, ¿qué había ocurrido? El manuscrito, por orden de Mussolini, había sido sometido al juicio definitivo del escritor Antonio Beltramelli, uno de los biógrafos exaltadores del Presidente del Consejo. Beltramelli, una vez leído el poema, aseguró a Mussolini que se trataba de algo de poca monta, condenado al fracaso y que además beneficiaría al fascismo. De manera que a la primera no faltaron las Autoridades fascistas. Hasta Farinacci estaba. Imaginaos un poco a este señor, cuando el éxito comenzó a delinearse. Farinacci abandonó el teatro después del primer acto. Todos los otros bufaban rabiosos y de sus bocas se escapaba una baba venenosa. Lo testimonian sus periódicos. Se comprende que después del éxito de la primera noche no era oportuno vedar las réplicas, que han sido numerosas.

Al éxito teatral siguió el editorial. En pocos días se agotaron dos ediciones del poema, publicado en un volumen por la Casa Treves. ¿Un signo interesantísimo del estado de ánimo de los italianos?

Exactamente. — La *Tragedia Amorosa*, tenida sin razón por una obra de política contingente, responde a la verdad fundamental del teatro Benelliano, donde está representada constantemente la vida áspera y dura que arrastra la extirpe itálica, para surgir a aquella expresión de gentileza y de armonía que son características de su genio. La invasión extrangera y la lucha de las fracciones son las etapas más dolorosas de esta via crucis. Sem Benelli, en sus poemas dramáticos, ha tratado diversamente estos dos motivos de la historia italiana, para exaltar el triunfo del bienestar civil y humano, que Italia puede alcanzar en el seno de la sociedad moderna solo con sus obras de paz y con los principios de la más sagrada libertad. El poeta ve en la historia nacional como una lucha entre el bien y el mal; el bien simbolizado por el genio de la extirpe, inclinado a sus nobles tradiciones y por su íntima consistencia a la armonía entre los hombres; el mal, por los tiranos de afuera y de adentro, que creyeron encontrar apoyo a su desenfrenada ambición, en el temperamento pacífico de nuestras poblaciones. En cuya lucha se ve que ha vencido siempre el genio del bien. La *Tragedia amorosa* no representa más que un episodio de esta lucha secular, para decir una vez más cuáles son las secretas aspiraciones de nuestra gente, cansada de las violencias pasadas y presentes, y anhelando febrilmente el pacífico desarrollo de su trabajo y de sus virtudes esenciales. Clara es la admonición que encierra este poema compuesto solamente para encarnar una alta visión de arte y no para tolerar las míseras pasiones de los pequeños politicantes. Se desprende de por sí, que una admonición semejante es implícitamente la más severa condena del poder y de la tiranía fascista, que se basa en la violencia y en la abolición de toda libertad.

La intuición popular, más feliz que el juicio de los pobrecitos sin humana pasión, que son los literatos, consagrando al triunfo el el poema Benelliano, sentía la advertencia al fascismo de no ilusionarse por sus potencias y por sus... victorias momentáneas. El arte y la historia nuestra nos demuestra que las tiranías no tuvieron fortuna en el pueblo italiano. Y de este modo, Sem Benelli no podía resolver más noblemente su misión de poeta. Verdaderamente, nuestros poetas, desde Dante Alighieri a Carducci, en sus obras de arte no reflejan más que el dolor de nuestra gente, a las que los tiranos no ahorraron cuando encontraron los medios las más ingratas sorpresas. Sem Benelli continúa, pues, con su teatro, la tradición de la más grande poesía italiana por la cual no tuvieron tregua los réprobos y los violentos.

— ¿Y D'Anunzzio? — D'Anunzio hace todo lo contrario; se abraza en Gardone con su gran amigo Mussolini. Calla, y desde que el fascismo ocupa el poder, quiere decir que todo lo encuentra bien; D'Anunzio es sabio; de oro es su silencio.

Para qué hablar y tener fastidios, cuando se está tan bien en la clausura franciscana de Gardone, entre las "*clarisas*, el armonio, los cantos litúrgicos, las visitas de los fanáticos adoradores y el trabajo literario? Y después, D'Anunzio no tiene porque quejarse del fascismo: le prodiga toda clase de satisfacciones. D'Annunzio es viejo, ama la vida tranquila. Hace bien en callar y en gozar. No se le puede pedir más, después de su servicio en la guerra y los últimos apóstrofes contra Giolitti y otros; los viejos son como los niños: aman los juegos, y como los niños, son optimistas; ven todo color de rosa.

Por otra parte, ¿cómo es posible imaginar a D'Anunzio contra el fascismo? Sería poco menos que imaginar al padre contra el hijo, que es imposible, ya que el padre espiritual del fascismo es el mismo Gabriel D'Annunzio. Toda su obra artística no es más que una glorificación del superhombre: el superhombre dannunziano es la síntesis de aquellas perversas cualidades que hacen al hombre cruel, impositivo hacia su semejante. El héroe típico de D'Annunzio es Corrado Brando, de *Más que el Amor*. Corrado Brando es, a su modo, patriota imperialista, sueña la grandeza colonial de Italia, es una especie de aventurero en busca de fortuna, y ¿cómo cree realizar el sueño de su vida? Robando, trampeando en el juego, y termina después como un vulgar delincuente. Corrado Brando ha hecho época. ¿Cuántos hoy no se le parecen, en política? Es el padre, el prototipo de la generación política que hoy quiere... reconstituir a Italia. Gabriel D'Annunzio es ciertamente un escritor de valía, pe-

ro no está cerca con su espiritualidad al alma italiana, cuyas características son la bondad, el altruísmo, la animadversión a la injusticia, el sentido más alto del derecho humano, virtudes refinadas a través de la lucha secular contra los tiranos. El pueblo italiano es un pueblo de humildes; mientras que D'Annunzio es el poeta de todos los potentes de la vida. ¿El franciscanismo D'Annunziano? Una pose como cualquier otra que ha adoptado el poeta. Si hay un negador de San Francisco y de su sublime humanidad, este es el propio D'Annunzio. Los italianos, es verdad, no lo toman en serio cuando se exhibe con vestiduras de tercero franciscano. ¿Quién queréis, pues, que se dé cuenta de ciertas bufonadas, aunque vengan de un hombre de su fama, cuando se vive la tremenda tragedia a que nos condena el fascismo con sus principios conformistas y violentamente exclusivistas? Por lo tanto, nada más coherente, más lógico y más ordinario que el reciente abrazo entre D'Annunzio y el hombre de Predappio en Gardone. — Son dos hermanos siameses. La pasión de los italianos no tiene hoy más que un intérprete infalible. ¿Sem Benelli sería, pues, el anti-D'Annunzio? He aquí un lugar común que se oye a menudo en la crítica italiana. Sem Benelli es Sem Benelli, no está contra ninguno. Desarrolla su misión de poeta afanándose por despertar en el alma del pueblo italiano el genio del bien, la verdadera fuerza que nos asegure un puesto de dignidad en el mundo civil. Para afirmar esto, Sem Benelli no tiene por qué combatir a rivales, él es tan original en sus principios artísticos como en el canto de su poesía, de modo que su personalidad, para definirse, no necesita ser puesta al lado de la de D'Annunzio.

Nicolás MODUGNO

Zoagli, junio de 1925.

(Concluirá)

ERRORES Y CONTRADICCIONES

Son muchos los errores y contradicciones que a diario se vienen cometiendo, ya por individuos, ya por las organizaciones obreras de Resistencia de la Capital, inconscientes los unos y conscientemente otros. Este fenómeno se constata a diario. Pudiera ser pasajero, en individuos o instituciones novatas, carentes de toda noción en la lucha y propaganda; pero no puede ser permitido en aquellos o aquellas, que no desconocen la lucha y la forma de encarar la propaganda, para dar por tierra con esta podrida sociedad.

En las columnas de nuestro vocero LA PROTESTA, diariamente se está señalando errores — y a regionales ya internacionales — desviaciones, transgresiones de la lucha, que llevan como orientación los principios y finalidades de la F. O. R. A., el comunismo anárquico.

Pero, desgraciadamente, no las queremos tener en cuenta y cuando, con pulso firme operan en la fístula, para extraer de raíz el mal que va carcomiendo ese cuerpo, entonces se acuerdan de los que habían sido olvidados por un corto espacio de tiempo, para descargar toda clase de epítetos contra los hombres que han sabido señalar las causas del mal, para que no dieran sus efectos, teniendo que afrontar con todo lo que se les pone por delante, ya con amigos, ya con enemigos.

No debemos olvidar que tenemos un sagrado deber que cumplir, no siendo solamente el de atacar todo lo que corroe esta sociedad, sino que ha de ser también el de reconocer nuestros errores y evitarlos, para que no tengamos que estar todos los días sobre lo mismo; que así como le resulta molesto al que los comete, cuando ellos son señalados, molestan a aquellos que los señalan, al ver que no hacen nada por corregirse.

El error que voy a señalar, y que dado a la situación que nos hemos colocado y la profilaxis emprendida por la F. O. R. A. y LA PROTESTA nos exije, hoy más que nunca, evitar que se nos quiera tachar de inconsecuentes, que no podríamos darnos por ofendidos en ese caso, por ser la realidad de las cosas.

El gremio de carpinteros lleva sus 23 años de lucha; 23 años que ha permanecido y permanecerá en las filas de la F. O. R. A., que no se le puede negar su gesto de luchador incansable, que en todo momento está a la espectativa cuando la organización va a ser blanco del odio capitalista. Pero es el caso de que hoy, y particularmente en las provincias, no pueden imaginarse el efecto que produce en las organizaciones, el anuncio de su baile familiar, conmemorando el 23 aniversario de su fundación, considerándolo como un privilegio de ese gremio, el que viene a caer en un grave error. Si es verdad que ese gremio, como todos los demás, es libre y autónomo dentro del orden interno, no es menos cierto que ese gremio se coloca en situación delicada frente a los demás que gozan del mismo *sistema federativo* y que estando adheridos a una institución que lucha contra este régimen, los gremios tienen ese deber; no es posible que mientras en las provincias se combate con tesón, por estar tan arraigado, los gremios de la Capital realicen sus bailes, aunque ellos sean anuales o familiares, pues son ellos el vestíbulo del prostíbulo.

Mendoza, por ejemplo, es una localidad donde los compañeros militantes de la organización, hacen todo lo que está a su alcance para estirpar el tan "adorado" baile, fruto de la semilla arrojada por los camaleones, que tan negra historia tienen en esta provincia. Socialistas, comunistas y anti-fascistas, conociendo lo sugestivo que es el baile y lo amantes que son por él las gentes sin ideas, semanalmente los realizan en sus veladas, único medio que les queda para explotar a los trabajadores, viendo sus noches de bacanal bien concurridas, mientras que nuestras veladas, las que son realizadas a fuerza de sacrificios, se encuentran semi-desiertas por la falta del maldito baile; lo que no nos causa el menor desaliento. Todo lo contrario; con mayor ahinco hemos de seguir en nuestra terquedad, hasta que nuestros anhelos se vean coronados con la victoria, destruyendo esa farándula de políticos y camaleones.

Esto no lo ignoran muchos de los compañeros de carpinteros, los que en muchas ocasiones han salido en delegación por la F. O. R. A. en las provincias, y conocen estas características.

En bien de nuestros baluartes y del Comunismo anárquico, yo recomendaría a los compañeros carpinteros que se olviden de sus bailes anuales, si no queremos que sigamos puntualizando a diario errores y contradicciones.

G. CAMERON.

Mendoza.

—(o)—

DESTRUYENDO UNA ABERRACION

Entendemos que la más noble cualidad del hombre es el pensamiento.

¿Quién no lo entiende así?

Mal, muy mal hacen quienes, reconociéndolo así, lejos de empeñarse en elevar, en perfeccionar más y más esa noble cualidad, se empeñan, por el contrario, en dejarla en medio del olvido mayor; y más mal hacen aún cuando, como en el caso que nos preocupa en lugar de recordarse de que a los hombres, y con los hombres los pueblos, han de elevárseles mediante la elevación y la superación de sus pensamientos e ideales, por el contrario sólo tinen en cuenta dar satisfacción a sus necesidades físicas, o, lo que es lo mismo, exclusivamente a las del estómago. Entendemos que quienes así obran, aunque, como en este caso, lo hacen en nombre del ideal anarquista, lo hacen lo hacen en una forma fundamentalmente opuesta a como lo deberían hacer.

Porque, si bien es verdad de que en el mundo se observan dos clases que se repelen: la de los satisfechos y la de los hambrientos, ¿es acaso menos cierto que también se observan dos clases que piensan distintamente, o sea, la autoritaria y la libertaria? Y si las dos son verdad, ¿a cuál de ambas hemos de atenernos nosotros, como anarquistas, para impulsar y orientar nuestras luchas y nuestras actividades? Si combatimos al marxismo es porque discrepamos fundamentalmente con él en su apreciación del hombre. En donde Marx no vislumbró más que un montón de carne y huesos, vale decir, un ente sin cerebro, sentimientos e ideales, nosotros, por el contrario, vislumbramos un corazón con sentimientos un cerebro con pensamientos, un ente, en fin, con grandes ansias de dicha y de felicidad.

Si consideramos que nuestra deficinición al respecto es bien clara, nada más lógico, entonces, que optemos por tomar al pensamiento y las ideas como base de todas nuestras luchas y actividades.

Esto, por otra parte, salvo el caso que cometamos (pues que hay anarquistas que, coincidiendo con el marxismo, aceptan aquí, en el sindicato, lo que en todos los demás casos detestan), es lo que hacemos desde hace mucho tiempo.

Pero, ¿en virtud de qué móviles y fundamentados en qué propósitos, los tales anarquistas aceptan en una parte — en una sola, que es la que se refiere al plan de luchas y actividades dentro del sindicato obrero — lo que en una forma decidida rechazan en todos los demás planos de lucha y actividad?

He ahí lo que nosotros no comprendemos ni podemos comprender por más empeño que pongamos en ello.

Presumimos, eso sí, de que esa variante de conducta, tan fundamental, se debe más que a nada a que toman al movimiento obrero, no como a un movimiento organizado y realizado por hombres que piensan y sienten, sino como un movimiento sin más virtudes que las de un conjunto de consumidores siempre hambrientos e insatisfechos. De esa forma, claro está, se toma al hombre, no por lo que como hombre es, — un ser pensante, con necesidades físicas y morales, — sino que como a un ser — como a una máquina ponemos por caso — que, por lo mismo que produce, necesita consumir. Y he ahí claramente especificado cómo, en ese caso, hay quien llega a desconocer lo que, al comenzar este trabajo, todos aceptamos como la mjás noble cualidad del hombre, esto es, el pensamiento.

No nos engañemos, sin embargo, teniendo en cuenta tan sólo a ese mal paso.

Entendemos que ese mal paso no es sino el fruto de una causa también mala. Es lógido, muy lógico, — de acuerdo, desde luego, con la "lógica marxista" — el llegar a esa conclusión, cuando, como en el caso, se toma al movimiento obrero, no como a un movimiento de hombres anhelantes de una mejor vida, no como a una tendencia social que lucha por realizar sus ideas de bienestar y felicidad, sino que como a un movimiento de necesitados y de hambrientos.

Es de ahí, de esa concepción absurda, de donde toma cuerpo y base esa causa mala que, como una lógica consecuencia, determina ese efecto tan malo. Es que al movimiento obrero, por lo mismo que tiene la finalidad altamente social y humana de bregar por la abolición de la explotación y la tiranía, — así lo dice Faure, que es, precisamente, uno de los tantos anarquistas que sostienen la aberración señalada—, ha de tomársele, no por el plano social que ocupa — la asociación de la clase explotada y tiranizada — sino que por los ideales, pos sus anhelos y sus ideas de futuro.

Más aún: Ha de tomársele tal cual nos viene demostrando ser: la vanguardia de la tendencia libertaria, en la lucha y oposición a la tendencia autoritaria.

Si así se hace, si se toma a ese movimiento por los ideales que alimenta y sostiene, además de ser consecuentes con aquello de que el pensamiento es la más noble cualidad del hombre, se rendirá justicia a lo que justicia es.

Por otra parte nosotros, los anarquistas, ¿valemos por la posición que ocupamos, — explotados y tiranizados —, o por el contrario, valemos por las ideas que sustentamos y nuestro empeño en realizarlas?

Es así, mediante el análisis, como podemos llegar a las verdaderas conclusiones a que es preciso llegar.

Constatamos, pues, que caen en una aberración quienes, diciéndose anarquistas, desconocen al hombre las facultades de pensar; y constatamos, también, que no hay lugar a tal aberración cuando, por el contrario, se les reconocen tales facultades.

Tómese al movimiento obrero como a un movimiento realizado y actuado por un conjunto de hombres que piensan y tienen ideas; trátese de ennoblecer, de ampliar más y más sus ideas y sus pensamientos, que, si así se hace, además de ser consecuentes con nuestras ideas y la actuación que ellas reclaman, habremos evitado el espectáculo bochornoso que hoy dan ciertos anarquistas... Y esta es, por otra parte, la única manera de evitar la aberración señalada.

Francisco CANCELO

Montevideo, julio de 1925.

UN PROBLEMA DE CULTURA

Suscribiéndose cada anarquista militante a cinco o diez tomos de la Editorial LA PROTESTA — que tiene en el primer término de su programa la edición de las obras completas de Bakunin — se plantea la solución de un problema de cultura. La propaganda revolucionaria tiene en el periódico, el folleto y el libro sus principales elementos de difusión, y sólo será eficaz cuando contemos con los medios necesarios para librar nuestra literatura de la tutela de los comerciantes libreros y editores.

Un problema de cultura revolucionaria nos hemos planteado al dar vida a la Editorial LA PROTESTA, de cuya eficacia pueden hablar los libros ya editados y puestos al alcance de todos los obreros estudiosos. Para resolverlo necesitamos de la ayuda de todos los anarquistas y simpatizantes, y esa ayuda se circunscribe al adelanto del importe de una suscripción, por cinco o diez tomos, de los camaradas dispuestos a secundarnos en la tarea emprendida.

Compañeros: suscribíos a la Editorial LA PROTESTA, enviando a esta Administración el importe de cinco tomos (6 pesos) o de diez volúmenes (12 pesos), entre los que figuran las obras completas de Bakunin, prologadas por Max Nettlau.

—(o)—

DE NAON

DEL AMBIENTE ALDEANO

Las hordas policiales son el terror permanente de las gentes honestas que pueblan esta y otras aldeas al extremo de tenerles a los milicos una repulsión instintiva en todas las manifestaciones de la vida ordinaria.

El tipo policial, aquí como en todas partes, es soberbio e ignorante en grado extremo; mete continuamente sus patas de can hambriento en todos los lugares donde olfatea la fácil presa codiciada una y mil veces en lo más ruin de su bestialidad.

Hace de su baja profesión un vulgar negocio, puesto que entre subvenciones de los ladronzuelos comerciantes, coimas de los tahures traficantes en los juegos de azar, pechazos a los autoritarios colonos y raterías de mayor y menor cuantía, en general consiguen hacerse un sobresueldo mal habido que les facilita en parte su servil existencia.

Sin contar gangas que les proporciona el odioso oficio, menos limpias aún que las anotadas anteriormente.

No escapan a la férula dictatorial de esos langosteriles vagos uniformados, los trabajadores golondrinas que periódicamente se ve forzados a cruzar esas campiñas en procura de quienes quieran alquilar sus brazos para ganarse el pan cotidiano a fuerza de cruentos sacrificios a cambio de un mal salario.

Siendo en todos los momentos esos esbirros policiales los que obstaculizan con mayor terquedad la marcha de nuestros hermanos los trabajadores agrícolas, dando órdenes de no pararse en inguna estación so pena de que, prepotentes, los insulten, maltraten y encierren en algún sucio calabozo o vagón.

Epocas hubo en este terruño, que debido a las grescas intestinas, mantenidas por los dos bandos caudilescos en pugna, tuvimos el alivio de no tropezar con ninguno de esos repelentes canes de machete largo y entendederas cortas, ya qu todos perreaban en el publo.

Tales fueron los tiempos más tranquilos para los laboriosos habitantes de esta pacífica aldea, los cuales respiraban llenos de satisfacción cada vez que notaban la ausencia de tamañas sabandijas.

Lo que acabamos de exponer nos prueba una vez más que nuestros principios antiautoritarios se araigan con saludable facilidad en la parte humanitaria del pueblo trabajador en mérito los malos ejemplos que a diario les dan esos esclavos con librea que sostiene el Estado. Enteramente maldecimos los anarquistas del régimen presente y de esa turba de perrazos que tan ciegamente lo defienden, puesto que hasta las gentes menos dadas al estudio social nos dan fe de su viva aversión hacia todos los llamados representantes de la autoridad, expresión bárbara de la fuerza.

No pretendemos con esto haber dicho nada nuevo; empero nos hacemos un deber en reseñar rudamente nuestras experimentales impresiones del ambiente aldeano, en la cual laboramos en pro del ideal anárquico.

Francisco CLOTA

DE BAHIA BLANCA

NUEVAMENTE...

De nuevo observamos complacidos el impulso que se empieza a dar a la propaganda de nuestros caros ideales en esta ciudad, donde el vampirismo de la explotación capitalista es más desmedido cada día. Siendo por esta causa que se hacía sentir la necesidad de esa intensa propaganda de otros tiempos, en que constantemente se realizaban actos públicos, donde entusiastas compañeros llevaban la palabra de aliento y el concepto de reflexión.

Por otra parte también se hacía necesaria esta propaganda que con entusiasmo lleva adelante un núcleo de camaradas, para destrozar, o más bien dicho para barrer con las maquinaciones de los renegados del anarquismo, de quien hace rato se dudaba, por su judaísmo entre la clase trabajadora. Estos renegados que mucho tiempo ha debieron ser marcados con el desprecio más absoluto y señalados por la clase trabajadora como viles mercaderes de conciencias proletarias, son, necesario es decirlo, José Perano e Higinio Gallegos en primer término, y aquellos otros a quienes se les ponía al desnudo en LA PROTESTA con la publicación de un balance del Centro Amantes de la Educación Popular, que en mala hora cayera en poder de semejante gavilla.

Actualmente los compañeros no sólo hacen la siembra de ideales de redención sino que van enumerando las múltiples engañifas de que se vale el "usismo", para seguir sosteniendo su desvencijado castillo y la forma jesuítica de su revolucionarismo para conseguir que no se les desbanden las huestes filibusteras con que cuentan hoy. Aquí, por ejemplo, ese sindicalismo de cartón o a la violeta, llamado "usismo", tiene por sostenedores a esas gentecitas que mencioné antes, a quienes si se les fuera a contar, se les sumarían más cuentas que el Rosario de la Aurora... Y si así es en las demás partes donde cuentan con adherentes, es como para hacerles cruz diablo...

Es verdad innegable que la caída de estos ídolos o el derrocamiento de estos sátrapas del proletariado se debe a algunos camaradas, que si bien hoy no actúan eficazmente en la propaganda, supieron en los momentos de mayor achatamiento de muchos compañeros, hoy desilusionados, seguir combatiendo desde el periódico "En el Camino", y con su propaganda personal, a esta gentualla, consiguiendo así minarle los cimientos para su caída.

Réstanos, pues, hecha esta reseña somera de las cosas, alentar con todo cariño a los buenos compañeros que han tomado a su cargo la pesada pero noble tarea de hacer renacen en Bahía Blanca la simiente de nuestro ideal anárquico, cuyos frutos de conquista no dudamos han de ver mañana, con la adhesión de elementos sanos y valerosos para la lucha.

Francisco P. LOPEZ

—(o)—

S. UNION CHAUFFEURS

A los de casa y a los del frente

Por alto que sea ese monte inaccesible
que tu ardor quiere alcanzar,
no temas nunca domar
los potros de lo imposible.

E. VERHAEREN

En el No. 86, julio de 1925, de la Revista de la Caja de Socorros de Policía, encontramos unos comentarios a "La insólita huelga de los chofers" en "Represalia gremial contra procederes policiales"; tal el título.

El Sindicato Unión Chauffeurs — no el "Sindicato de Chofers", como nos bautizan en el artículo que comentamos — se declaró en huelga para hacer pública exteriorización de su protesta contra los abusivos procederes policiales, visto que ya en otras ocasiones este gremio había presentado sus reclamos directamente a la Jefatura sin haber obtenido resolución satisfactoria para los múltiples intereses que representa este Sindicato y a ésto el articulista le llama "subalternas maniobras para expresar su descontento contra nuestra policía".

Si dicha huelga "ha paralizado por completo el movimiento de automóviles en las arterias de nuestra ciudad", como paladinamente lo reconoce el articulista, quiere decir en buen romance que todo el gremio del volante: chauffeurs particulares, de ómnibus, de camiones, etc., consideraron justo el reclamo de los chauffeurs de taxímetro y se hicieron solidarios públicamente de su protesta.

Si "los viejos *Mateos* reemplazaron con ventaja a los taxis", lo constatamos en el viaje del gobernador al frigorífico Swift y en las estaciones de ferrocarril, donde, aun contra nuestra voluntad, el público tuvo que sufrir ingentes perjuicios, derivados de la pérdida de trenes y de la falta de medios rápidos de traslado. Para el articulista, con ventaja reemplazaría la carreta de bueyes al ferrocarril — al del Estado tal vez — y el antiguo palanquín al aeroplano. El que tiene la vista en la cazuela, tiene el pensamiento en el estómago.

Luego se pregunta: "¿Hay razones de peso para este paro insólito que tiene su arraigo en prácticas viciosas del Sindicato en huelga?" "No hay derecho societario que esté comprometido en el asunto", se contesta; pero, le decimos, está comprometido el derecho a estacionarse como lo autorizan las ordenanzas de tráfico y los decretos que las reglamentan; pero está comprometido nuestro derecho a trabajar mientras están nuestras libretas en condiciones; pero está comprometida nuestra dignidad de hombres cuando se nos veja e injuria. El pueblo de 1816 hizo la revolución de mayo para terminar con los tiranos. Nuestro paro del 9 de julio fué la demostración de que el espíritu de libertad está latente en el pueblo que pugna por llevar a la práctica la independencia sancionada en la Constitución... a lo que oponen barreras los espíritus saturados con un prejuicio de autoridad, dogma reaccionario que impide la libre evolución de la humanidad hacia la conquista de sus altos fines de libertad en la justicia y en la igualdad. *Sin igualdad de derechos y sin igualdad económica, es imposible que en una sociedad haya justicia y libertad.*

Así, pues, no es la "terquedad de unos cuantos exaltados que ha irrumpido", sino la necesidad general de un gremio que en defensa de sus legítimos intereses y derechos "hace uso de un derecho" bien interpretado no "para torcer la conducta de procedimiento de la policía", sino que por el contrario, para enderezar esa línea de conducta hacia procedimientos encuadrados en las disposiciones expresas que reglamentan el tráfico público y a que la policía no tiene facultades para torcer, dado que no es más que un simple auxiliar de la Municipalidad. Gratuitamente nos califica de "reacios a la obediencia de las disposiciones en vigor que reglamentan la profesión", y que hemos demostrado en muchas ocasiones desinterés por las mismas. Hace quince años que el gremio de chauffeurs viene gestionando del D. Ejecutivo y Legislativo Municipal disposiciones que tienden en la práctica a solucionar problemas urgentes que el continuo desarrollo del tráfico plantea. El registro de conductor; el estacionamiento de los autos a la salida de los teatros; la implantación del taxi y su reglamentación (tráfico, radios, horas, sellado, etc.), propuesta por este gremio y tenidas en cuenta sus observaciones, porque éstas no sólo consultaron sus intereses gremiales, sino que los del público en general. Con ello demostramos poseer una conciencia moral en estado de desarrollo, que tiene sus fundamentos en la conciencia de la igualdad de derechos.

El estacionamiento en las estaciones ferroviarias es un lugar que, como no está estudiado por la municipalidad, queda librado al criterio de la policía la disposición del mismo, y ésta, por lo general, al tomar dichas disposiciones, no se preocupa si afecta poco o mucho a los automóviles. Cuando los conductores ven en los representantes de la autoridad mala voluntad, no van a poner cara de fiesta, y si en Sunchales, por ejemplo, en un momento dado se les pretende obligar a estacionarse en una forma antojadiza, que les hará perder la mayoría de los viajes que lleguen en los trenes próximos, optan por retirarse de la parada. Total: "los Mateos reemplazan con ventaja a los taxis"...

Tiempo atrás, el comisario inspector Petit, de acuerdo con este Sindicato, había tomado disposiciones en Suunchales, que facilitaban la evacuación de los pasajeros de frente al andén. ¿Para qué, entonces, tomar nuevas disposiciones y quebrar así la seriedad de las disposiciones policiales"?

¿No son acaso todos estos actos una manifiesta terquedad de parte de la policía, la que, llevando su ojeriza hasta el extremo, pretende en el tráfico de automóviles hacer una caricatura de las ordenanzas municipales, de las cuales la policía se precia de ser "la palanca ejecutora", por reconocerse la comuna incapacitada para ello? Debe la policía conocer y respetar dichas ordenanzas y no creer que el principio de autoridad es patrimonio exclusivo de esa repartición pública y que ella es la llamada a ser intérprete único de una ordenanza que solo existe para aplicarla al gremio de chauffeurs. ¿Por qué los agentes de tráfico, cuando un político de campanillas pasa por la calle Córdoba haciendo roncar el motor, no se le suben al estribo y lo llevan a la seccional para que le apliquen el artículo 808 "por desobedecer una orden", como pretenden hacerlo actualmente con cualquier chauffeur que no es hijo de "papá"?

El gremio de chauffeurs se queja, según el articulista, y "se hace víctima de procedimientos de rigorismo que no existen", pero que el Sindicato puede probar, pues obran en su poder los recibos de multas, multas que ni aún en el caso de que un chauffeur desobedeciera una orden, puede aplicar la policía, pues esta infracción *es municipal y no policial*, como lo establece el artículo 28 de la Ordenanza General de Tráfico No. 14, de junio 22 de 1906.

En diversas oportunidades el gremio protestó por los abusos que implicaba la "persecución obstinada de parte del personal de policía" y la inmoralidad que involucra el hecho de que un empleado policial, al aplicar una multa, se beneficia personalmente como miembro componente de la caja a cuyo fondo contribuye con dicha multa, es decir, que se constituye en *juez y parte*. Si esto no es inmoralidad para los miembros de la Caja de Socorros de Policía, es porque tienen un concepto especialísimo y único de la moral.

LA COMISION

Rosario, agosto 3 de 1925.

—(o)—

F. O. R. A.

Contra la represión en Chile

Acto de protesta

Consecuente este Consejo Federal con los principios de solidaridad, que son el mejor fundamento de la F. O. R. A. y a los cuales ha sido fiel en cuantas circunstancias fué necesaria la más enérgica protesta contra las agresiones del capitalismo internacional, ha resuelto realizar un acto público de protesta el domingo 16 de agosto próximo, en un teatro de esta capital, para expresar la condenación del proletariado adherido contra las horribles masacres de los trabajadores de las salitreras, ordenadas por el gobierno de Chile y ferozmente ejecutadas por sus fuerzas armadas. Invita, asimismo, a las entidades integrantes de esta Regional a iniciar una viril agitación en pro de nuestros hermanos de ultracordillera, sobre los cuales se ceba la más bestial de las persecuciones. Por el recuerdo de tantas víctimas sacrificadas en aras del capitalismo monstruoso, y en defensa de la estabilidad de las organizaciones proletarias, azotadas por una racha de bárbaras represiones y por la libertad de pensamiento, cuyas expresiones están prohibidas por la dictadura imperante, aportemos nuestra acción solidaria.

Ninguna institución adherida que esté en condiciones de hacerlo, debe rehusar el cumplimiento de este gran deber moral.

EL CONSEJO FEDERAL

Librería de LA PROTESTA

L'Histoire du mouvement Makhnoviste (en francés), por P. Archinoff $ 1.—
Los anarquistas y la reacción contemporánea, por Diego Abad de Santillán " 0.15
Germinal, por Rodolfo Rocker " 0.10
Astronomía Popular, por Camilo Flammarión $ 1.—
Memorias de un Revolucionario, por Pedro Kropotkin $ 1.50
Los Sombríos (*Novela Social*), por Higinio Nojas Ruiz $ 1.—
Tutenkhamon en Creta, por D. Merejkowsky $ 1.—
El Infierno del Soldado, por Juan De la Hire " 1.—
Humanidad del Porvenir, por Enrique Lluria " 1.—
Génesis y Evolución de la Moral, por Carlos Letourneau " 0.70
L'Italia fra due Crisgi, por Armando Borghi " 1.50
Epistolario Revolucionario e íntimo, por R. Flores Magón " 1.20
Páginas Selectas, por Eduard Douwes Dekker (Multatuli) " 0.50
Ricardo Flores Magón, por Diego Abad de Santillán " 0.80
Higiene de la Mujer, por el Dr. W. S. Platan $ 1.—
Las enfermedades venéreas (cómo se evitan, cómo se curan), por el doctor H. Berkman $ 1.—
El Botón de Fuego (nueva edición) por J. López Montenegro $ 1.20
Padres e Hijos, por Iván Turguenef. — *El Negro del Narciso*, por S. Conrad. Novelas de la Biblioteca "Crítica" $ 1.—
Miscelánea filosófica, por Voltaire $ 0.50
Einstein al alcance de todos, por Georg N. Felke $ 0.50

OBRAS DE LA ESCUELA MODERNA

Evolución de los Mundos, por M. J. Nergal $ 1.20
Cómo se forma una inteligencia, por el Dr. Toulouse " 1.20
Evolución de los seres, por Elías Rubén y B. la Verne " 1.20
El Origen de la Vida, por J. M. Pargame " 1.20
La Substancia Universal, Por Albert Beoch y Paraf-Javal " 1.20

ORAS DE ODON DE BUEN

Petrografía y Vida actual de la Tierra $ 1.20
Edades de la Tierra " 1.20
Geografía Física " 1.20

Las Aventuras de Nono, por Juan Grave — En tela " 1.20
En rústica " 0.80

Correspondencia Escolar — Primer manuscrito " 1.20
Cartilla Filológica Española " 0.80

El Origen del Hombre, por Carlos Darwin " 0.90

OBRAS DE PEDRO KROPOTKIN

El Apoyo Mutuo (2 tomos) $ 1.60
Palabras de un Rebelde " 0.90
La Conquista del Pan " 0.50
La Ciencia Moderna y el Anarquismo " 0.80
El Estado " 0.50
La misma obra (en tela) " 1.50

FOLLETOS

Los Anarquistas, por S. Faure $ 0.10
Marx y el anarquismo, por Rudolf Rocker $ 0.10
Entre Campesinos, por Errico Malatesta, folleto de 40 páginas $ 0.15

PARA LA PROPAGANDA

Carta Gaucha, el millar de ejemp. $ 30.—
Con envío al interior $ 35.—
Entre Campesinos, el millar $ 30.—
Con envío al interior $ 35.—
Hojas al Pueblo, No. 3, y folletitos con trabajos sobre la Guerra y el militarismo, de Rocker y B. de Ligt, a $ 1.— el cien, incluso envío.

OBRAS TEATRALES

En venta en esta Administración

Alfonso Grijalvo. — *Héroe Ignorado* (monólogo) " 0.30
Palmiro de Lidia. — *Fin de Fiesta* (drama) " 0.30
S. Locascio. — *La Fiesta del Trabajo* (boceto) " 0.30
T. Ruiz de Albornoz.— *El Canto de los Libres* (monólogo dramático) " 0.30
Elio Galio. — *El Acabóse* (boceto) " 0.30
P. Maino — *De lo que son capaces los hombres* (drama) " 0.20
Francisco Coppée. — *La Huelga de los Herreros* " 0.30
Idem. — *Al Fond...! Al Fondo..!* (drama) " 0.30

OBRAS DE J. FOLA IGURBIDE

El Cacique o La Justicia del Pueblo (drama) " 0.80
Los Dioses de la Mentira (drama) " 0.80
La Domadora de Leones (drama) " 0.80
Y varias otras obras de diversos autores.

EDITORIAL MODERNA
($ 0.50 el tomo)

Máximo Gorki — *Páginas de un descontento.*
Eliseo Reclus — *Evolución y Revolución*
O. Mirbeau — *La Guerra*
P. Kropotkin — *Ensayos sobre moral.*
Wladimiro Korolenko — *En Siberia.*
Ricardo Mella — *La Coacción Moral.*
Henrik Ibsen — *Un Enemigo del Pueblo.*
Max Nettlau — *Crítica Libertaria.*
Guy de Maupassant — *Bola de Sebo.*
E. Carpenter — *Estudios Sociológicos.*

Movimiento obrero

HUELGAS

S. OBREROS CHAUFFEURS
(Avellaneda)

Nuestros conflictos:
Garages: Domínguez Nogueira, Pavón No. 1013; José M. Revoredo, Rivadavia y Río IV; Fuhermann, Belgrano 771.
Surtidores Kelsey: Maipú y Mitre; Pavón, frente a "La Negra"; Ecuador y Rivadavia.
Surtidores Fuhermann: Mitre e Italia; Mitre y M. Ocanto (Crucesita).
Conflicto del garage José M. Revoredo.

Este garage se halla en conflicto desde largo tiempo, por haber expulsado a los lavadores, viéndose obligado el burgués, para contrarrestar los efectos del movimiento, a ofrecer gratis las cocheras. Después de dos años y medio de conflicto, como algún lazo de afinidad une a los burgueses dueños de garages con los carneros componentes del rebaño "Afines al Automóvil", estos borregos se han dado a la "grata" tarea de organizar a sus semejantes, que había en abundancia en el garage Revoredo, levantando por su cuenta un conflicto en el cual no han tenido ninguna intervención ni han desarrollado otra actividad que la de traidores, lo que viene a confirmar más lo que nunca nos cansaremos de repetir: que el sindicato de "Afines" está compuesto por toda la resaca del volante y que para nosotros, por este y otros ejemplos, y hasta tanto los hechos no nos demuestren nuestro error, el S. Afines al Automóvil es un conglomerado de carneros organizados para la traición de los obreros conscientes.

LA COMISION

UNION CHAUFFEURS

Conflictos que sostiene nuestra organización:
Compañía de taxis La Machona y Tutankhamón. Omnibus "La Paternal" y garage Monte Dinero 967.
Omnibus La Unión. Recorrido: Mataderos a Boedo, y garage Juan B. Alberdi 4137.
Garage Catamarca 851. Autos taxi: 3525—9238 — 5730 — 8237.
Omnibus del Plata. Recorrido: Chacarita a Plaza Once.
Boicot a los automóviles marca Overland y Willys-Knight.
Nafta Energina. Surtidores de Guillermo Padilla, y los Azul y Blanco (Nafta Fiscal de Comodoro Rivadavia, antes, D. Regules).

LA COMISION

U. EXPENDEDORES DE NAFTA

Recomendamos a los obreros chauffeurs que salgan provistos de nafta de sus respectivos garages, siempre que no sea marca Energina, por estar boicoteada, y que intensifiquen el boicot a los surtidores y productos de G. Padilla Ltda., y Azul y Blanco de la Cía. Nacional de Nafta Fiscal de Comodoro Rivadavia, e incluso los aparatos de la Mercantil Energina.
Solidaridad, trabajadores.

EL C. DE HUELGA.

S. OFICIOS VARIOS
(Henderson — F. C. M.)

Esta sociedad, adherida a la F. O. R. A., pone en conocimiento del gremio de panaderos de Buenos Aires, Bolívar, Carhué, Pehuajó, Cásares y 9 de Julio, que declaró el boicot a la panadería de Lorenzo Granados, por haber sido despedidos cuatro compañeros sin causa justificada.

Quedan avisados, recomendándoles no permitan que vengan elementos a traicionar este movimiento, para bien de todos los que sufren el latigazo del capital y la injusticia del régimen social.

¡Viva la solidaridad, por el triunfo de nuestra causa!

EL SECRETARIO

C. PRO BLOQUEO A PICCARDO

El Comité Pro bloqueo a Piccardo y Cía. y Compañía Argentina de Tabacos, publicó un extenso manifiesto poniendo de relieve sus actividades en pro del sostenimiento del boicot al trust tabacalero. Recomienda al proletariado se abstenga de consumir los productos que llevan las siguientes marcas. Cigarrillos:

Regios, "43", Reina Victoria, Barrilete, La Epoca, Gloria, La Poupée, La Popular, Ideales, Brasil, H. P., Iris, Titanes, Oro, La Cubana, Excelsior, Triunfo, Sociales, Colmena, Sublimes y Goal.

Tabacos, picadura y hebra:
Virginia, Crispi, Popular, Margarita de Saboia, Pedro II, Humberto 1o., Bahía, Francés, La Colmena, El Indio, El Toro, Milano, América, Cerro Cora y demás marcas de la Compañía Argentina de Tabacos.

¡Solidaridad trabajadores! ¡Guerra al trust del tabaco dirigido por la empresa Piccardo y Cía.

CONVOCATORIAS

OBREROS EN DULCE
(Córdoba)

Esta sociedad realizará asamblea general en Alvear 72, el martes 4 de agosto, a la que se invita a socios y no socios, para tratar la siguiente orden del día:

Acta y correspondencia — Asunto del periódico "Obrero en Dulce" — Nuestra fiesta — Asuntos varios.

Siendo de suma importancia los asuntos a tratar, se recomienda que nadie falte.

LA COMISION

UNION CHAUFFEURS

A los compañeros de comisión y a los amantes de la organización, se les invita a la reunión extraordinaria que con objeto de tratar un asunto importante y urgente se realizará el martes 4, a las 21.30.

Compañeros, os esperamos.

EL SECRETARIO

"LA PROTESTA" EN SAN RAFAEL

Para todo lo relacionado con este diario en esta localidad, los interesados pueden dirigirse a Juan Solano, calle Cnel. Suárez No. 52, el que se ha hecho cargo de la agencia, de acuerdo con esta Administración.

NOTAS VARIAS

ATENEO OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

Pedimos a los compañeros que tengan el libreto "En Familia" de Florencio Sánchez y nos lo quiera prestar para una función próxima, puede enviarlo por correo o entregarlo personalmente en Patricios 1866.

EL SECRETARIO

C. PRO LOCAL BME. MITRE 3270

Balance de la velada realizada por el cuadrofilodramático "Sembrando Flores", el sábado 1 del corriente, a beneficio de este Comité:

Entradas	$ 19.90
Salidas	" 5.—
Beneficio	$ 14.90

Comunicamos a las organizaciones que ocupan el local que en lo sucesivo por todo lo relacionado con este Comité, deben dirigirse al nuevo secretario, Miguel Miguez.

EL COMITE

S. DE R. CARPINTEROS, E. A. Y ANEXOS

Se comunica a los compañeros poseedores de las rifas que puso en circulación el gremio para la fiesta que se efectuó el 25 de julio, que en el sorteo resultaron premiados los siguientes números:

1o., 508 — 2o., 1485 — 3o., 362 — 4o., 116.

Los premios se pueden retirar en nuestra secretaría, B. Mitre 3270, a cualquier hora del día.

LA COMISION DE FIESTA

AVISO

Se desea saber el paradero del camarada Manuel Rossi, de profesión panadero.

Dirigirse a Antonio Farana, calle Carhué No. 1792, Buenos Aires.

A. A. "ARTE Y NATURA"

Comunicamos a los sindicatos y agrupaciones de afinidad y a la colectividad anarquista, que este cuadro artístico tiene organizados tres actos teatrales y conferencias, a total beneficio del C. Pro Presos y Deportados. Las fechas son las siguientes: Septiembre 6, matinée; octubre 4, velada; noviembre 1, velada.

Pedimos no se organicen actos para la misma fecha, a fin de que no se malogren los organizados.

Por los presos y para los presos, solidaridad.

EL SECRETARIO

G. NATURISTA "RENACER"

Con el propósito de comenzar nuestra labor de elevación humana, iniciaremos el curso de lecturas comentadas en el local social, calle Aguirre 1195, el martes 4, a las 20 horas. Se comentará el libro: "El fundamento de la Moral", de Carlos Brandt.

A todos los que estén de acuerdo con nuestra forma de pensar, le pedimos concurran a nuestras reuniones, todos los martes, y contribuyan con su esfuerzo a difundir los sanos conocimientos que elevan y dignifican al hombre.

EL GRUPO

Administrativas

Dinero recibido hasta el 31 de junio

San Rafael. — J. S. —Para Gualtieri pesos 23, que hemos entregado, por pago de un sello y cliché de la escuela; $ 5.50 y para la Federación de Mendoza $ 34.70, según detalle en su poder.

San Cayetano — J. A. — Por suscripción, pesos 2.

Salta — M. L. — Por ejemplares, $ 10. Fué carta con detalle.

Tres Lomas. — C. — Por libros $ 33. Fué carta y encomienda.

Fatraló. — J. A. — Por suscripción, pesos 4 y por suscripción a la Editorial $ 6.

Necochea. — S. J. — Por suscripción a la Editorial $ 6. y por libros enviados $ 6. Enviaremos en estos días el pedido.

San Cristóbal. — J. S. — Por sello $ 3.50, por suscripción a la Editorial $ 6. y por folletos $ 0.50.

Tres Arroyos — V. C. — Por libros enviados, $ 1.20, para "Campana de Palo" pesos 2.40, para "Solidaridad" de Montevideo, $ 5., para C. Pro Presos $ 3.10 y para el C. Pro Presos de España $ 3.10.

Bragado — B. L. — Para la F. O. R. A. $ 10.00.

San Juan. — C. M. — Por suscripciones cobradas $ 36 y por ejemplares $ 10. Referente a M. G. arregle como mejor le parezca. No recibimos nada.

Bolívar — S. O. — Por suscripción suya y de R., $ 20., para el C, Pro Presos $ 1., y 1. para el Grupo de P. Internacional. En este envío tiene pago hasta fin de mayo.

Ing. White. — G. de la N. — Por ejemplares, $ 7.30 y $ 1.50 para "Campana de Palo".

Marcos Juárez. — J. M. — Por ejemplares $ 8.40 y $ 0.60 para el Comité Pro Presos.

Orán. — J. O. — Por suscripción $ 6. y $ 4. para el C. Pro Presos.

Piñeyro. — B. — Por suscripciones cobradas $ 24.

Atualpa — J. J. R. — Por foleltos $ 4. Mañana enviaremos.

Jujuy. — P. — Por suscripciones cobradas $ 32. Fué carta y planilla.

V. Casares. — E. T. — Por folletos enviados $ 1.15 y para el C. Pro Presos $ 1.

Pergamino — J. M. — Por suscripciones cobradas $ 45., por libros enviados $ 2.70 y $ 2. al C. Pro Presos por parte de C. — El suscriptor que indica en su última, debe des de mayo. Suspenda.

Charata. — G. T. R. — Por suscripción cobrada a A. M. $ 12. A J. A. $ 24 y de A. D. $ 24. Al Comité Pro Presos $ 1. de A. D. — Al suscriptor que indica na le suspenderemos.

Avellaneda. — A. L. — Por suscripciones cobradas $ 62.

La Plata. — D. — Por ejemplares, $ 8.

Pueyrredon. — A. R. — Por folletos $ 1.

Lincoln. — H. D. — Por suscripción $ 2., por libros $ 1., para el Comité Pro Presos $ 1. y $ 1. para el periódico de la U. S. I. Lo que pide nos fué imposible encontrarlo.

Naón. — F. C. — Por folletos remitidos pesos 2.

Tucumán. — S. de O. M. — Por libros y folletos, $ 6.

..*Ciudad.* — R. Rodríguez — Por libros enviados $ 5.40.

Córdoba — V. A. — Por suscripciones $ 8., por ejemplares $ 3. y $ 3. para el periódico de la U. S. Italiana.

Colonia Barón — J. V. A. — Por suscripción $ 12 y $ 0.50 para el C. Pro Presos.

Olavarría. — D. C. — Por suscripción $ 10., por ejemplares $ 5., para "Renovación" $ 3., para el periódico de la U. S. I. $ 2., para el C. Pro Presos $ 2. y $ 22 para Fontana.

La Coruña. — A. G. — Por libros enviados $ 3.50 a la dirección del kiosco indicado; hemos enviado los libros pedidos.

La Plata. — G. H. — Por suscripción $ 4.

San Rafael. — J. S. — Por libros enviados $ 2.50, por suscripciones cobradas $ 16., para el G. de P. Internacional $ 1., para "Renovación" $ 1., para "Tierra Libre" de Tucumán $ 1., para Cervoni $ 3 y por suscripción a la Editorial $ 12.

San Rafael. — S. O. Varios — Por folletos enviados $ 6. y $ 5.40 para el Bureau de la A. I. T., correspondientes a junio y julio.

San Rafael. — S. B. — Por libros enviados $ 12., para "Renovación" $ 1., para el C. Pro Presos $ 1. y $ 1. al G. de P. Internacional.

San Juan. — F. O. L. S. — Por libros enviados, $ 62.40.

Ciudad. — J. García — Por suscripción pesos 2.

Paraná. — T. G. — Por suscripciones cobradas $ 16., a cuenta de libros enviados $ 2. y $ 2. para Fontana.

Quiroga. — L. M. — Por suscripción $ 2.

Santa Fe. — R. C. — Por intermedio de un compañero, $ 57 por suscripción cobrada a P. C.

Salto Argentino. — S. E. — Por suscripción $ 12 y $ 3. para el periódico de la U. S. Italiana.

Río Cuarto. — L. C. — Por suscripciones cobradas $ 34., por ejemplares $ 1.70, por libros enviados $ 4.20, para "Campana de Palo" $ 3.20 y $ 5. para la F. O. R. U.

Berlín. — Zeitungs Verbich. — Por suscripción, dólares 10, equivalente a $ 24.90 moneda nacional.

Mar del Plata. — J. F. — Por ejemplares pesos 30.

Tandil — T. R. — Por trabajos de imprenta $ 16., por libros enivados $ 2. y $ 12 por suscripción a la Editorial, de J. R.

Atualpa — J. J. R. — Por folletos enviados $ 3.

Montevideo. — F. Martínez — Recibimos $ pesos 7.20. Nos dirá a cuenta de qué.

Tafí Viejo. — D. P. — Por suscripciones cobradas $ 16.

Baradero. — F. R. O. — Por suscripción $ 14. y pesos 1. para F. Gualtieri.

La Violeta — N. R. — Por libros $ 2.

Bell'Ville. — L. M. — Por suscripción a la Editorial, suya y de F. D., $ 12. y $ 0.60 por folletos. Respecto a estos últimos fué carta.

Necochea. — F. O. L. — De una lista pro U. S. Italiana. $ 15.

Güemes. — C. M. — Por suscripción a la Editorial, suya y de P. C. R. $ 12.

Tandil. — S. O. Panaderos — Por suscripción a la Editorial $ 6.

Gral. Rodríguez. — G. B. — Por suscripción a la Editorial $ 12.

DONACIONES

Recibidas en esta Administración

INTERTYPE

Olavarría — D. C. — $ 1.—
Ciudad — Hermida " 1.—
" — Francisco Fernández " 3.—
" — A. Bergonzi " 10.—

"SOLIDARIDAD"
(*Montevideo*)

Ciudad. — M. Alvarez $ 3.—

"LA ACCION"
San Juan)

Ciudad. — M. Alvarez $ 0.50

"RENOVACION"

Ciudad — M. Alvarez $ 0.75
" — Helios " 1.—

COMITÉ PRO PRESOS

Casanova. — J. Prieto $ 3.—
Ciudad. — Capitelli " 1.—
" — S. Sabattini. — De un talonario de la S. C. Armando, entregado a Passini " 6.—
San Isidro. — Soave " 1.—

EL UNIFORMADO

La Plata. — Cualquiera $ 0.50

GRUPO DE P. INTERNACIONAL

Lomas — J. Pozos $ 2.—

VICTIMAS DE ITALIA

San Isidro — Soave $ 1.—

BIBLIOTECA "GERMINAL"
(Añatuya)

Después de varias reuniones celebradas entre un pequeño núcleo de trabajadores, con objeto de dejar constituída una biblioteca, a fin de intensificar la propaganda entre los productores, el día 26 de julio, después de ultimar los detalles necesarios, quedó constituída y se acordó solicitar de las agrupaciones y organizaciones afines que edifien propaganda para ser repartida gratis, el envío de la misma. Igualmente se espera de los camaradas que posean libros y quieran desprenderse de ellos — teniendo presente la escasez de material de lectura con que contamos — hagan el envío a nombre del secretario, H. del Prado. — Añatcya, F. C. C. Norte Argentino.

OBREROS TALABARTEROS

Al compañero ex secretario de actas del gremio de Talabarteros:

Nos vemos en la necesidad de recurrir a las columnas de la prensa obrera para exigirle la devolución a este sindicato del libro de actas que se encuentra en su poder.

Es de esperar que tomará en cuenta esta nota, que es un acuerdo de comisión, y no nos obligará a tomar una resolución a la que no quisiéramos llegar.

De su moralidad depende, pues.

Por la Comisión:

EL SECRETARIO

S. TRABAJADORES DEL CAMPO
(Tandil)

Recordamos a todos los trabajadores del campo la necesidad de organizarse en las organiaciones de resistencia que responden a la finalidad de la F. O. R. A.

Hay que despertar del letargo en que nos tiene sumido la infamante organiación burguesa ,y la cohorte de sostenedores que, diciéndose compañeros, pretenden debilitar nuestro organismo regional favoreciendo con sus maniobras al capital y el Estado.

Horas en que pueden pasar por secretaría a retirar carnets el que lo desee:

Mañana: de 9 a 11; tarde: de 13 a 18. Noche: de 20 a 22 toras, todos los días.

EL SECRETARIO

F. O. LOCAL MENDOCINA

Ponemos en conocimiento de la organización obrera, que habiendo trasladado la secretaría a su nuevo local, como también los gremios adheridos, siendo éstos: Panaderos, Cocineros, Repartidores de Pan, Oficios Varios, y Sastres, que toda correspondencia relacionada con la misma, debe dirigirse a la siguiente dirección: calle Salta 1778.

EL SECRETARIO.

COMITE PRO PRESOS
(Rosario)

Los números premiados de la rifa que este Comité tenía en circulación y que se sorteó el día 8 del corriente mes, son: primer premio, número 870; segundo premio, número 259, y, tercero, número 482. Los compañeros poseedores de las boletas premiadas, pueden pasar por la calle Rodríguez, número 18, a retirar los objetos.

EL SECRETARIO

ATENEO "ARTE Y CULTURA"

Este Ateneo pone en conocimiento de la colectividad en general y de las agrupaciones artísticas en particular, que para el sábado 8 de agosto tiene organizada una velada, a efectuarse en el local Bartolomé Mitre 3270, en la que se pondrá en escena el drama educacional: "Los Averiados", de E. Brieux, y cuyo beneficio total es para el Comité Pro Presos de la F. O. R. A.

EL SECRETARIO

F. O. LOCAL BONAERENSE

Cambio de secretaría.—

Comunicamos a las organizaciones adheridas y al proletariado en general, que hemos trasladado la secretaría al local de la calle Estados Unidos 3545.

Las reuniones del Consejo se efectuarán los días lunes y viernes, a las 20 horas. Las organizaciones adheridas, en lo sucesivo deben dirigirse a esta nueva dirección.

EL CONSEJO LOCAL

FUNCIONES Y CONFERENCIAS

C. PRO LOCAL B. MITRE 3270

Función y conferencia, el domingo 9, a las 15 horas, en el mismo local, donde prestará su desinteresado concurso el Ateneo Cultural de Boca y Barracas, con el siguiente programa:

"Los Integros", drama en un acto, de V. Uría y J. Cuevas; declamación de poesías por la compañerita Claridad Maneiro; "Marcas de Fuego", boceto cómico-dramático en dos actos, de Juan José Pellerano.

Es un deber de todos los camaradas concurrir a estos actos con sus familias, donde al mismo tiempo que estrechamos nuestros vínculos de camaradería, ayudamos a sufragar los gastos que demanda el mantenimiento del local.

Entrada voluntaria.

Ayudad a los presos